

DIRECTION GENERALE DE L'EXPANSION DU COMMERCE  
ET DE L'INVESTISSEMENT - ETATS-UNIS (UTD)

PEARSON A 6

GAYNER R H - Directeur général ..... 993-5725  
McNeill Reggie ..... 993-5726

DIRECTION GENERALE DES RELATIONS  
AVEC LES ETATS-UNIS (URD)

PEARSON A 6

EASTHAM Percy T - Directeur général ..... 992-7175  
Cutts J J ..... 996-6829

DIRECTION DE L'EXPANSION DU COMMERCE ET DE  
L'INVESTISSEMENT - ETATS-UNIS (UTT)

PEARSON A 6

CUMMING N R - Directeur ..... 993-7343  
Sec de la direction - Bellfooy V ..... 993-7343  
McJanet D J - Directeur adjoint ..... 993-7343  
Boucley P ..... 993-7343  
Lee R D ..... 993-7343  
Vincent I ..... 993-7343  
Recherche sur les marchés  
Brown L H - Directeur adjoint ..... 993-7343  
Power J T ..... 993-7343

DIRECTION DES RELATIONS COMMERCIALES ET  
ECONOMIQUES AVEC LES ETATS-UNIS (URT)

PEARSON A 6

WADDELL D G - Directeur ..... 993-6258  
Secrétaire de la direction ..... 993-6244  
Bland C L - Directeur adjoint ..... 993-4821  
Thomson C - Directeur adjoint ..... 993-4153  
Adams G ..... 993-4821  
Cross W A ..... 993-4821  
Hill R ..... 993-4821  
Robertson M R ..... 993-4153  
Rush R D ..... 993-4821

DIRECTION DES RELATIONS GENERALES  
AVEC LES ETATS-UNIS (URR)

PEARSON A 6

NOBLE John J - Directeur ..... 992-6172  
Sec de la direction - Crammond E ..... 995-8864  
Stipac B - Directeur adjoint ..... 992-7560  
Crowe James R ..... 996-4274  
Robertson Colin ..... 996-4528  
Vaillancourt L ..... 992-1120  
Salle des ordinateurs ..... 990-7190

DIRECTION DU MARKETING - ETATS-UNIS (UTM)

PEARSON A 6

KEPPER J - Directeur ..... 993-5911  
Sec de la direction - Crunkhorn S ..... 993-5911  
Section "A" expansion des marchés Washington,  
Los Angeles, Boston, San Francisco,  
New York, Philadelphia, Detroit  
Hubbard P C - Directeur adjoint ..... 993-5911  
Bird C ..... 993-7343  
Paterson G D ..... 993-5911  
Samson M ..... 993-5911  
Section "B" expansion des marchés  
Buffalo, Cleveland, Atlanta, Seattle,  
Chicago, Dallas, Minneapolis  
Lambermont J P - Directeur adjoint .. 993-6566  
Chick C B ..... 993-6566  
Clarke L ..... 993-6566  
Munro K ..... 993-6566  
Winter R ..... 993-6566  
Section des questions frontalières  
Kowal P - Chef ..... 993-7484  
Pamerleau L ..... 993-7484  
Tonkin G E ..... 993-7484

DIRECTION DES RELATIONS TRANSFRONTIERES  
AVEC LES ETATS-UNIS (URE)

PEARSON A 6

GOOCH Stanley E - Directeur ..... 996-4583  
Sec de la direction - Myers Marilyn ... 992-8878  
Energie, transports et communications  
Frazer Paul - Directeur adjoint ..... 996-4628  
Jackson-Hughes S ..... 992-9682  
Makin J ..... 996-6620  
Environnement et la CMI  
Mader L - Directeur adjoint ..... 996-4633  
Hickman H ..... 992-1738  
Moran S ..... 992-0905